

澳門特別行政區

REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL
DE MACAU離島醫療綜合體北京協和醫院
澳門醫學中心COMPLEXO DE CUIDADOS DE SAÚDE DAS ILHAS – CENTRO
MÉDICO DE MACAU DO PEKING UNION MEDICAL
COLLEGE HOSPITAL

通告

Aviso

二零二四年二月六日策略發展委員會
二零二四年度第二次平常會議記錄
(摘錄)

Acta da 2.^a sessão ordinária do ano de 2024 da Comissão para
o Desenvolvimento Estratégico, de 6 de Fevereiro de 2024
(extracto)

離島醫療綜合體北京協和醫院澳門醫學中心(下稱“澳門協和醫院”)策略發展委員會根據第36/2023號行政法規《離島醫療綜合體北京協和醫院澳門醫學中心章程》第六條第二款的規定,於二零二四年二月六日召開的二零二四年度第二次平常會議,決議如下:

Na 2.^a sessão ordinária do ano de 2024, convocada em 6 de Fevereiro de 2024, a Comissão para o Desenvolvimento Estratégico do Complexo de Cuidados de Saúde das Ilhas – Centro Médico de Macau do *Peking Union Medical College Hospital*, doravante designado por *Hospital Macau Union*, ao abrigo do disposto no n.º 2 do artigo 6.º do Regulamento Administrativo n.º 36/2023 (Estatutos do Complexo de Cuidados de Saúde das Ilhas – Centro Médico de Macau do *Peking Union Medical College Hospital*), deliberou o seguinte:

一、授權予財務委員會:

1. São delegadas na Comissão Financeira, as seguintes competências:

(一) 批准作出由載於澳門特別行政區預算內關於澳門協和醫院開支表章節中的撥款承擔的、用於進行工程及取得資產和勞務的開支,但以澳門元壹佰萬元為限,如屬免除諮詢,有關金額上限減半;

(1) Autorizar despesas com a realização de obras e a aquisição de bens e serviços por força das dotações inscritas no capítulo da tabela de despesas do Orçamento da Região Administrativa Especial de Macau relativo ao *Hospital Macau Union*, até ao montante de 1 000 000 patacas, sendo este reduzido a metade quando tenha sido dispensada a consulta;

(二) 批准將被視為對澳門協和醫院不需要或無法利用,且價值不超過澳門元二十五萬元的物料及其他動產轉讓或報廢;

(2) Autorizar a alienação ou abate à carga de materiais e outros bens móveis considerados desnecessários ou inutilizáveis para o *Hospital Macau Union*, cujo montante não exceda 250 000 patacas;

(三) 許可屬平常管理行為的開支,尤其為澳門協和醫院運作所必需的每月固定開支,例如人員薪金、津貼、獎金、設施及動產的租賃開支、水電費、清潔服務費、管理費、運輸通訊費、期刊(紙本或電子版)或其他同類開支,不論金額多少;

(3) Autorizar as despesas respeitantes de actos de gestão corrente, nomeadamente as decorrentes de encargos mensais certos, necessários ao funcionamento do *Hospital Macau Union*, como sejam os de salários, subsídios e prémios dos trabalhadores, arrendamento de instalações e aluguer de bens móveis, pagamento de electricidade e água, serviços de limpeza, despesas de condomínio, serviços de transporte e telecomunicações, publicações periódicas (em suporte de papel ou electrónico) ou outras da mesma natureza, independentemente do respectivo montante;

(四) 經核實具法律依據、符合財政規則及具有權限實體許可後,許可透過登錄於澳門協和醫院本身預算內的撥款帳目結算須支付的所有開支的權限;

(4) Autorizar a liquidação de todas as despesas que devam ser satisfeitas por conta das dotações inscritas no orçamento privativo do *Hospital Macau Union*, verificados os pressupostos de conformidade legal, regularidade financeira e autorização pela entidade competente;

(五) 簽署、接受、開立、背書和接收支票、匯票、本票或其他債權證券,但不影響下款規定的適用。

(5) Assinar, aceitar, abrir, endossar e receber cheques, letras, livranças ou outros títulos de crédito, sem prejuízo do disposto no número seguinte.

二、根據本授權及因預先結算開支所開立的支票，以及發出支付指令，必須由兩人簽署，其中一人為擔任財務委員會成員的管理層成員，而另一人為運營財務範疇行政經理或以上職位的人員，當他們缺席或因故不能視事時，則由其合法代任人簽署。

三、對行使現授予的權限而作出的行為，得提起必要行政上訴。

四、財務委員會可將有利於部門良好運作的權限轉授予管理層，以及行政部門主管或等同職位的人員。

五、對現授予的職權，策略發展委員會保留一切收回權及監管權。

六、財務委員會自二零二四年二月七日起在本授權範圍內所作的行為，予以追認。

七、在不妨礙上款規定的情況下，本決議自公佈日起產生效力。

(是項刊登費用為 \$3,624.00)

2. Os cheques emitidos ao abrigo da presente delegação de competências e em consequência da liquidação prévia de despesas, bem como a emissão de ordens de pagamento, são, obrigatoriamente, assinados por duas pessoas, sendo uma delas membro da Direcção da Comissão Financeira, e a outra, pessoal de cargo de gerente administrativo na área de gestão e finanças ou superior, ou, nas suas ausências ou impedimentos, pelos seus substitutos legais.

3. Dos actos praticados no uso das competências ora delegadas cabe recurso administrativo necessário.

4. A Comissão Financeira pode subdelegar na direcção e no pessoal de chefia ou equiparado dos serviços administrativos, as competências que sejam favoráveis ao bom funcionamento dos serviços.

5. As competências ora delegadas são feitas sem prejuízo dos poderes de avocação e superintendência da Comissão para o Desenvolvimento Estratégico.

6. São ratificados os actos praticados pela Comissão Financeira, no âmbito da presente delegação de competências, desde 7 de Fevereiro de 2024.

7. Sem prejuízo do disposto no número anterior, a presente deliberação produz efeitos desde a data da sua publicação.

(Custo desta publicação \$ 3 624,00)

